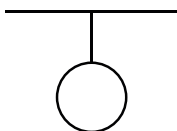


ideal lux®

Lingotto SP1

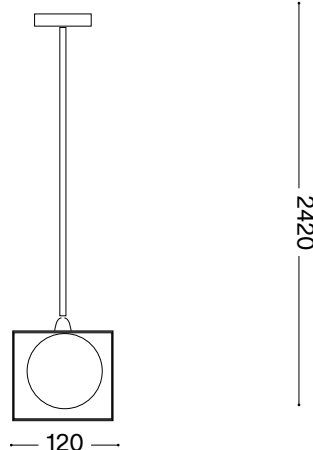
1



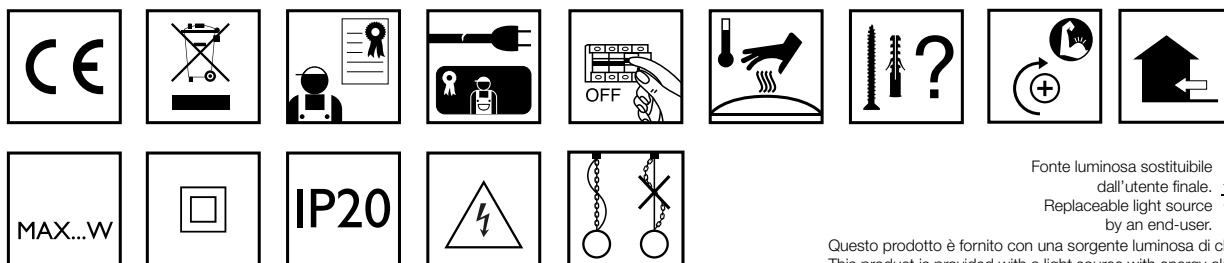
Lampada a sospensione
Suspension lamp
Suspension
Pendelleuchte
Lámpara colgante
Люстры и подвесы



max 1 x 28W G9 / 220~240V
50/60Hz
- 8021696251103 OTTONE ANT.



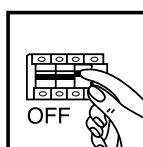
2



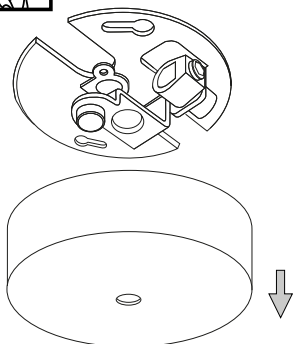
Fonte luminosa sostituibile
dall'utente finale.
Replaceable light source
by an end-user.

Questo prodotto è fornito con una sorgente luminosa di classe energetica /
This product is provided with a light source with energy class of: **F**

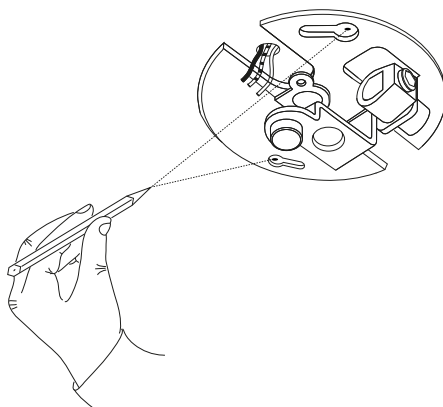
ESEGUIRE LE OPERAZIONI SEGUENDO L'ORDINE PROGRESSIVO. L'INSTALLAZIONE DI QUESTO APPARECCHIO DEVE ESSERE EFFETTUATA DA PERSONALE QUALIFICATO.
FOLLOW THE ASSEMBLY INSTRUCTIONS BY READING THE NUMERICAL PROGRESSION. THE LIGHTING FITTING SHOULD BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN.



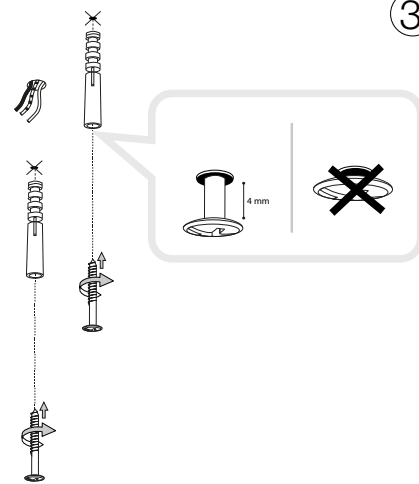
1



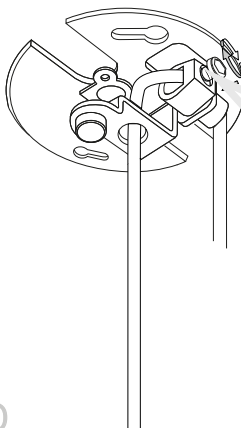
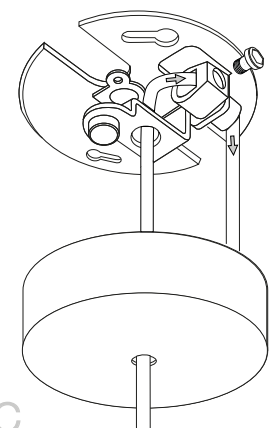
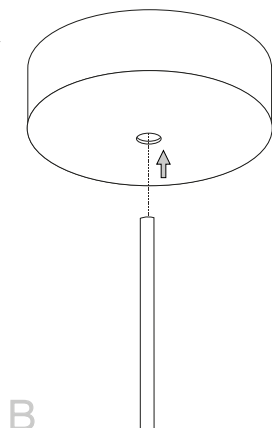
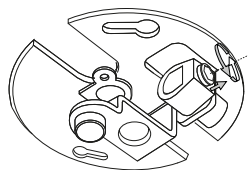
2



3



4

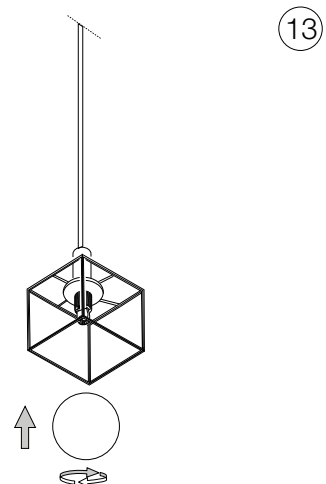
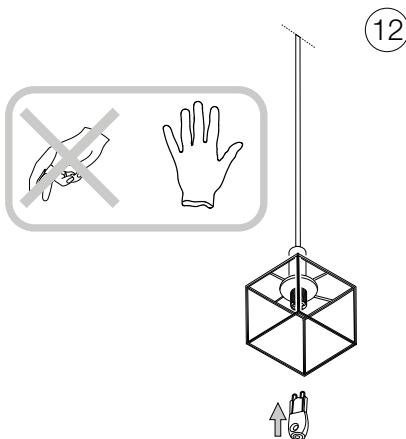
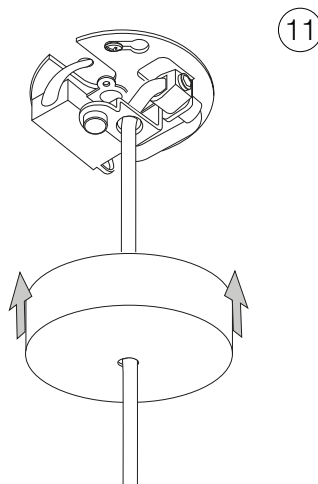
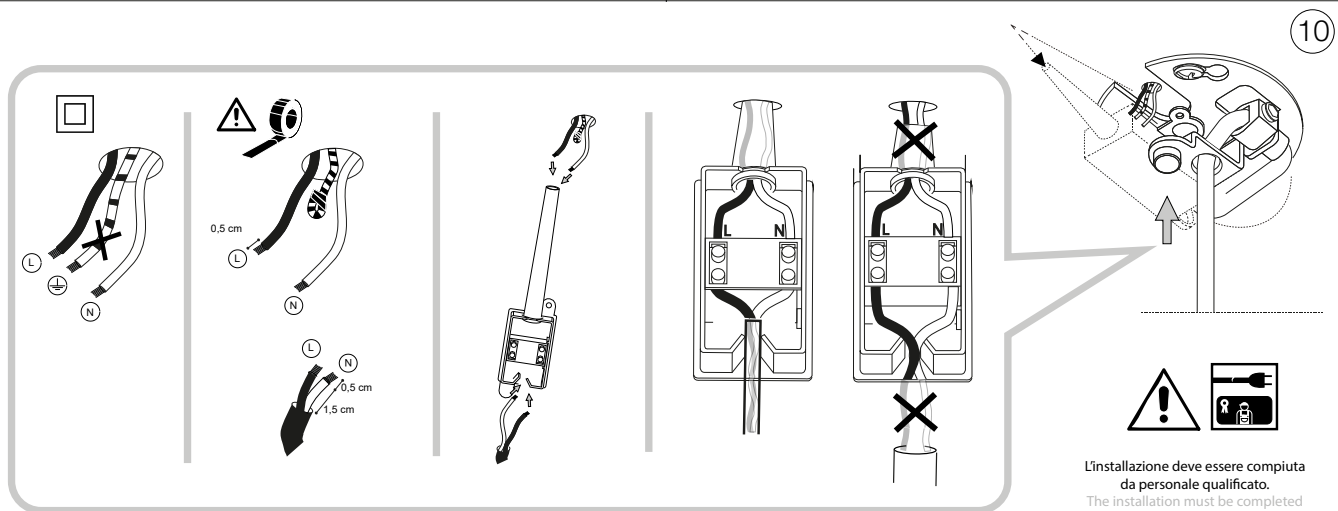
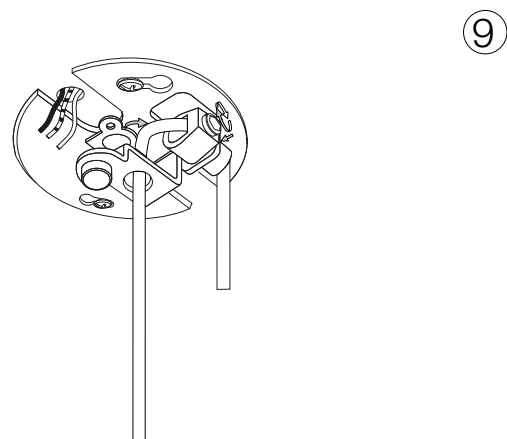
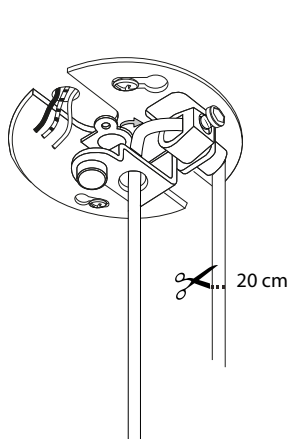
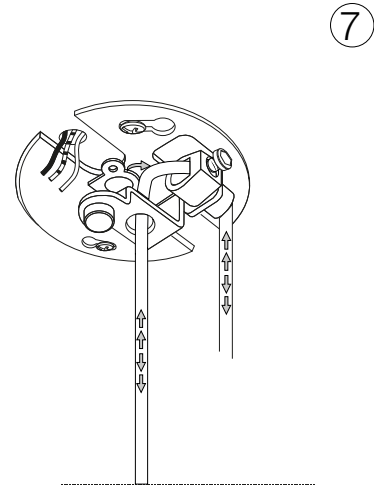
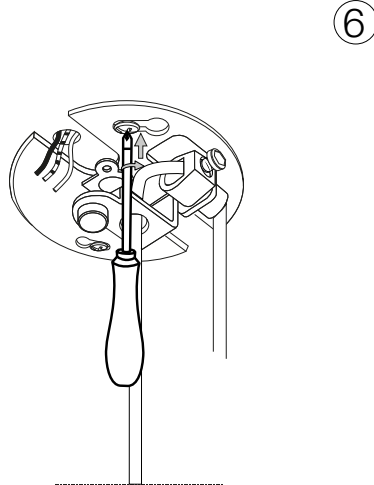
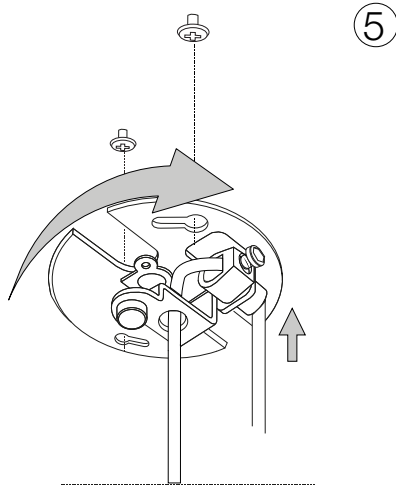


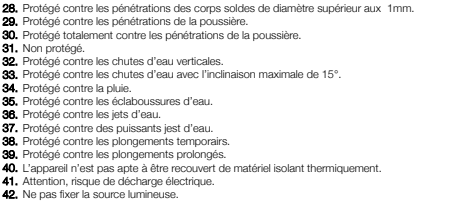
A

B

C

D





ES - INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- 1

2

- 3

e

Zabezpečení před penetrací kal stálch o střední výšce níž 1 mm.

29. Zabezpečení před penetrací kurzu.

30. Calkování zabezpečení před penetrací kurzu.

31. Nie zabezpieczony.

32. Zabezpečony przed spadającymi kroplami wody.

33. Zabezpečony przed strugami wody o maksymalnym nachyleniu 15°.

34. Zabezpečony przed deszczem.

35. Zabezpečony przed rozsypaną wodą.

36. Zabezpečony przed strumieniami wody.

37. Zabezpečony przed silnymi strumieniami wody.

38. Zabezpečony w przypadku tymczasowego zanurzenia.

39. Zabezpečony w przypadku długotrwałego zanurzenia.

40. Izolazhénie nie moze stozh povlechno materialom termichnie izoliruykmo.

41. Unavaje, tuzyklo porazhenia predtshnogo kablya ne prinyatsho.

42. Nie zatrzymuje wzroku na źródle światła.

GR - ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

1. Συναρμυ που τηρεί τους απαιτούμενους κανονισμούς ασφαλείας EN 60598-1.
2. Αιτία η ασφάλεια δεν μπορεί να πεταστεί από τα κανονικά ατυχήματα Για να τα πετάξετε θα πρέπει να τηρήσετε πληροφορίες στις τοπικές αρχές για τους τρόπους αλλαγής τους.
3. Σύμφωνα με τους κανονισμούς η εγκατάσταση θα πρέπει να γίνει από έναν ειδικευμένο ηλεκτρολόγο.
4. Εάν ο κάλυβος κλώδιος ή ο κάλυβος κλώδιος θα πρέπει να αντικαταστήσει οποιαδήποτε από τον κατασκευαστή από τον πωλητή ή από ειδικευμένο ηλεκτρολόγο.
5. Αφαιρέστε πάντα την τάση του δικτύου πριν αφαιρέσει την εγκατάσταση ή οποιαδήποτε τμήτο συντήρησης.
6. Η ουσία έχει μέση ποσότητα να είναι πολύ θερμή.
7. Κάθε υλικό απαιτεί ειδική εργασία για την ανακατασκευή. Χρησιμοποιείτε κατάλληλους βίδες και διακότυλους. Αυτό που απαιτείται/βρίσκεται θα μπορούσε να μην είναι κατάλληλο.
8. Ζαχές καλώδια της βίδας να να απορρίψετε προβλεπόμενα επιρροές.
9. Η ουσία μπορεί να εγκαταστήσει μόνο στο σωστό.
10. Συσκευή κατάλληλη για τοποθέτηση σε εύκαμπτες επιφάνειες.
11. Η ουσία δεν είναι κατάλληλη προς απευθείας εγκατάσταση σε κανονικά εύκαμπτες επιφάνειες.
12. Η ουσία μπορεί να εγκαταστήσει μόνο στο ταβάνι.
13. Η ουσία μπορεί να εγκαταστήσει μόνο στον τοίχο.
14. Το βάρος της λάμπας θα πρέπει να στηρίζεται από τον άνω άκρο. Κανονικό ηλεκτρικό καλώδιο έτσι ώστε να είναι πιο μακριά από το αέριο.
15. Χρησιμοποιείτε μόνο λάμπες με ισχύ που δεν υπερβαίνει οι 20 watt αναφερόμενα.
16. Κρατήστε πάντα μεταξύ της λάμπας και του αντικειμένου που φωτίζεται, την ελάχιστη απόσταση ασφαλείας που αναφέρεται στην ετικέτα. Η λάμπα μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά εάν η ελάχιστη απόσταση δεν τηρείται.
17. Αιτία αποπομπής καύσης. Χρησιμοποιείτε μόνο λάμπες που φέρουν κατάλληλο σήμα σύμφωνο. Ο σκόνη/ο καπνός (αποκατανοί) μπορεί να περάσει να κρύσσονται πριν τη αλλαγή.
18. Εάν ένα τζάκι ασφαλείας είναι εγκατεστημένο ή απαιτείται θα πρέπει να αντικαταστήσει αμέσως χρησιμοποιώντας οποιαδήποτε κατάλληλο/παιχνίδι που προέρχεται τους κανονισμούς.
19. Φωτεινή ημιά με διάδοση με φωτεινή εκπομπή (LED) που δεν αντικαθιστούν. Μην αποσυρκαλογοίστε την φωτεινή ημιά σε δοκίμια που βρίσκονται να βλέπουν τα μάτια. Μην βυθίζετε στο νερό. Καθαρίστε με υγρό που απορροφάται/δεν είναι βλαβερό.
20. Η ουσία είναι ερμηδωμένη με ασφαλεία. Εάν η λάμπα δεν ανάψει αντικαταστήστε την ασφαλεία.
21. Τηλέ ηλεκτρικής Ασφαλείας ή εργασία στην από κύρια μόνωση και από μια επαγώ προστασίας (νέωση) συνδυασμό στην μεταλλική δέλη της λάμπας. (βλ.σύντομο υποσημείωση).
22. Τηλέ ηλεκτρικής Ασφαλείας ή εργασία στην από κύρια μόνωση και από μια δέλη μόνωση ή από ενεργημένη μόνωση. Δεν πρέπει να υπάρχει γείωση.
23. Τηλέ ηλεκτρικής Ασφαλείς II που εξασφαλίζεται από την τροποδότηση χαμηλής τάσης (κάτω των 50 Volt). Δεν πρέπει να είναι γείωση.
31. Μην προσεγγίζετε.
32. Προσοχή στην κατά τη διαδικασία στερεών σωμάτων διαμέτρου άνω των 50 mm.
33. Προσοχή στην κατά τη διαδικασία στερεών σωμάτων διαμέτρου άνω των 12 mm.
34. Προσοχή στην κατά τη διαδικασία στερεών σωμάτων διαμέτρου άνω των 2,5 mm.
35. Προσοχή στην κατά τη διαδικασία στερεών σωμάτων διαμέτρου άνω των 1 mm.
36. Προσοχή στην κατά τη διαδικασία της σκόνης.
37. Ολοκληρωθεί πραγματοποιείται κατά τη διαδικασία σκόνης.
38. Μην προσεγγίζετε.
39. Προσοχή στην κατά τη κίνηση μίσους σπινθηρών νερού.
40. Προσοχή στην κατά τη μίσους νερό με μόνωση υλίου 15°.
41. Προσοχή στην κατά τη δοχής.
42. Προσοχή στην κατά φασματικό νερού.
43. Προσοχή στην κατά ρέον νερού.
44. Προσοχή στην κατά δυνάμεις ρέον νερού.
45. Προσοχή στην για βύθιση μικρών δόγκων.
46. Προσοχή στην για βύθιση μεγάλων δόγκων.
47. Η ουσία δεν είναι κατάλληλη για να κλωδίσει από θερμά μονωτικά υλικά.
48. Προσοχή, κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.
49. Μην κοιτάτε απευθείας την ημιά φωτός.

NL - VEILIGHEIDSAANWIJZINGEN

1. Armatuur conform de Europese veiligheidsnormen EN 60 598-1.
2. De armatuur mag niet bij het huisvuil worden gestopt. Informeer bij de plaatselijke autoriteiten voor de verwijdering ervan.
3. Volgens bepaalde normen dient de armatuur door een gekwalificeerd elektricien te worden gereinigd.
4. Een beschadigde voedingskabel mag uitsluitend door de fabrikant, de verkoper of een gekwalificeerd elektricien worden vervangen.
5. Delen van de armatuur kunnen heet worden.
6. Elk materiaal vereist specifieke beveiligingsmaatregelen. Schroeven en pluggen gebruiken die geschikt zijn voor het materiaal waaraan ze worden bevestigd. Het is mogelijk dat de meegeleverde schroeven en pluggen niet geschikt zijn.
7. De schroeven stevig aandraaien om contactproblemen te vermijden.
8. De armatuur is uitsluitend voor de installatie binnen geschikt.
10. Lichtarmatuur niet geschikt voor de inbouw in normaal ontvlambare oppervlakken

11. Armatuur niet geschikt voor de directe installatie op normaal ontvlambare oppervlakken.
12. Armatuur uitsluitend voor de installatie aan het plafond.
13. Armatuur uitsluitend voor de installatie aan de muur.
14. De ketting dient het gewicht van de lamp te dragen. Stel het snoer op dergelijke wijze af dat het langer dan de ketting is.
15. Uitsluitend lampen gebruiken met een vermogen dat het aangegeven maximum aantal Watt niet overschrijft.
16. De aangegeven minimum veiligheidsafstand tussen de lamp en het verlichtte voorwerp aanhouden. De lamp kan brand veroorzaken als de aangegeven minimumafstand niet wordt nageleefd.
17. Zelfbeschermende lamp. Uitsluitend lampen gebruiken die van dit symbool zijn voorzien. Halogeen-lampen worden erg heet. Halogeenlampen laten afkoelen alvorens ze te vervangen.
18. Gebarsten of gebroken veiligheidsglas dient onmiddellijk door reserveonderdelen die aan de normen voldoen te worden vervangen.
19. Lichtbron met licht-emitterende diodes (LED) die niet kan worden vervangen. Het product niet demonteren aangezien de diodes ongeschikt kunnen veroorzaken. Niet in water onderdompelen. Met een vochtige doek schoonmaken. Geen sterke oplos- en reinigingsmiddelen gebruiken.
20. Armatuur met zekering. De zekering vervangen als de lamp niet aan gaat.
21. Elektrische veiligheidsklasse I gewaarborgd door een hoofdisolatie en een beschermingsgeleider (aarde) die op de metalen structuur van de lamp is aangesloten. Aarding verplicht.
22. Elektrische veiligheidsklasse I gewaarborgd door een hoofdisolatie en een dubbele isolatie of een versterkte isolatie. Aarding niet nodig.
23. Elektrische veiligheidsklasse II gewaarborgd door een zeer lage voedingsspanning (lager dan 50 Volt). Aarding niet nodig.
24. Geen bescherming.
25. Bescherm tegen indringen van vaste voorwerpen groter dan 50 mm.
26. Bescherm tegen indringen van vaste voorwerpen groter dan 12 mm.
27. Bescherm tegen indringen van vaste voorwerpen groter dan 2,5 mm.
28. Bescherm tegen indringen van vaste voorwerpen groter dan 1 mm.
29. Stofbescherming.
30. Stofvrij.
31. Geen bescherming.
32. Geen schade indien onderhevig aan verticale duwen.
33. Geen schade indien droppend vallend onder een hoek van 15°.
34. Spatdicht.
35. Plensdicht.
36. Spreidrecht.
37. Waterbestendig.
38. Dompeldicht.
39. Waterdicht.
40. Armatuur niet geschikt voor bekleding met thermisch isolerende materialen.
41. Opgelet, elektrocutiegevaar.
42. Niet in de lichtbron kijken.

RO - INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

1. Dispozitiv conform normelor de siguranță Europene EN 60 598-1.
2. Accești dispozitiv nu trebuie să fie aruncat împreună cu gunul menajer. Pentru informații cu privire la colectarea acestora trebuie să consultați autoritățile locale.
3. Pentru un norm de instalare trebuie să fie efectuate de către un electrician calificat.
4. Dacă este deteriorat cablul electric extern trebuie înlocuit doar de către producător, distribuitor sau de un electrician calificat.
5. Deconectați mersul sursei de alimentare înainte de a începe instalarea sau orice tip de întreținere.
6. Dispozitiv cu piese care pot ard.
7. La fixarea materialului sunt necesare accesorii specifice de montaj. Utilizați suruburi potrivite pentru fixarea fixării corp de iluminat. Căle incluse pot fi nepotrivite.
8. Strângi foarte bine suruburile pentru a evita probleme de contact.
9. Aparatul nu poate fi înscăpat pe suprafețe. În mod normal inflamabil.
10. Corpul de iluminat adecvat pentru instalarea directă pe suprafețe normale inflamabile.
11. Corpul de iluminat care nu sunt adecvate la instalarea directă pe suprafețe normal inflamabile.
12. Corpul de iluminat care pot fi instalate doar la tavan.
13. Corp de iluminat care poate fi instalat doar la perete.
14. Greutatea corpului de iluminat trebuie să fie susținută de lant. Reglaj cablul electric astfel încat să fie mai lung decât lămul.
15. Folosiți doar becuri cu putere mai mica sau egala decât cea indicată.
16. Pastreți, întotdeauna, o distanță minimă de siguranță indicat. Corpul de iluminat poate cauza un incendiu dacă nu se respectă distanța minimă.
17. Becc Auto protejat. Folosiți doar becuri marcate cu acest simbol. Becurile halogene devin foarte calde. Așteptați să se răcească înainte de a le înlocui.
18. În cazul în care o sursă de protecție este crăpată sau spartă trebuie să fie înlocuită imediat folosind doar piese de schimb conform normelor.
19. Sursa de lumină cu leduri, nu se incalzesc. Nu demontați produsele deoarece aceste leduri pot afecta ochii. Nu încercați să curățați corp de corpă umedă evitând detergenți puternici.
20. Corp de iluminat cu siguranță. Dacă aceasta nu se aprinde schimbați siguranța.
21. Clasa I de siguranță electrică garantat de izolare si de protecție la pământ, conectat la structura metalică a lampii. Impanament obligatorie.
22. Clasa II de siguranță electrică garantată de izolare principală și de dubla izolare sau de o izolare fortată. Nu trebuie să fi conectată la pământ.
23. Clasa III de siguranță electrică garantată de alimentare la tensiune mică (inferioară 50 Volt). Nu trebuie udată conectarea la pământ.
24. Nu este protejat.
25. Protecție împotriva patrunderii corpurilor solide cu un diametru mai mare de 50 mm.
26. Protecție împotriva patrunderii corpurilor solide cu un diametru mai mare de 12 mm.

27. Protecție împotriva patrunderii corpurilor solide cu un diametru mai mare de 2.5 mm.
28. Protecție împotriva patrunderii corpurilor solide cu un diametru mai mare de 1 mm.
29. Protecție împotriva patrunderii prafului.
30. Total protecție împotriva patrunderii prafului.
31. Nu este protejat.
32. Protecție împotriva caderii verticale de picături.
33. Protecție împotriva arderii care se încălzează atunci când este înclinat până la maxim 15°.
34. Protecție împotriva arderii.
35. Protecție împotriva stropirii cu apă.
36. Protecție împotriva jeturilor cu apă.
37. Protecție împotriva jeturilor puternice de apă.
38. Protecție împotriva scufundării temporare
39. Protecție împotriva scufundării prlungite.
40. Echipamentul nu este adecvat să fie acceptat cu material de izolare termică.
41. Atenție, risc de electrocutare.
42. Nu fixați sursa luminosă.

BG - ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

1. Уредът отговаря на европейските стандарти за безопасност EN 60598-1.
2. Този уред не трябва да се използва с нормалните битови отпадъци. За обезбедяването на комуникация се с местните власти относно начините на събиране.
3. Съгласно някои разпоредби, монтажа трябва да се извърши от квалифициран електротехник.
4. Ако външния захранващ кабел е повреден трябва да бъде заменен единствено от производителя, доставчика или от квалифициран електротехник.
5. Винаги изключвайте захранването преди да започнете монтаж или какъвто и да е вид поддръжка.
6. Уред с части, които могат да причинят изгаряне.
7. Всички материали, изисква специфични аксесоари за закрепване. Използвайте винтове и дребни подходящи за материала за който ще бъдат закрепени. Включените в опаковката аксесоари може да се окажат неподходящи.
8. Започнете добри работни навики за да избегнете проблеми с даване на контакт.
9. Уред който може да бъде монтиран само във вътрешни помещения.
10. Уреда не е подходящ за вграждане на нормално запалими повърхности.
11. Уред неподходящ за директно монтиране върху нормално запалими повърхности.
12. Уред който може да бъде монтиран само на таван.
13. Уред който може да бъде монтиран само на стена.
14. Вграфика трябва да издържа тежестта на лампата. Регулирайте дължината на електроинския кабел, така че да е по-дълъг от веригата.
15. Използвайте само лампи с мощност не надвишаваща посочените ватове.
16. Поддръжката винаги минималното разстояние за сигурност посочено в етикетата, между лампата и осветената повърхност. Лампата може да предизвика пожар, ако не е спазено минималното разстояние.
17. Лампа с автоматична защита. Използвайте само лампи обозначени с този символ.
18. Халогените лампи се загряват много. Изчакайте да се охладят преди да я замените. Ако защитното стъкло е пукнато или съвсем трябва незабавно да се подмени, използвайте само резервни части отговарящи на изискванията на нормативната уредба.
19. Незамеяване източник на светлина със светодиоди (LED). Не разглобявайте продукта, тъй като дръжките могат да причинят увреждане на очите. Не потапяйте във вода. Почистявайте с влажна кърпа избягвайки силни препарати и разтвори.
20. Уред снабден с предпазители. Ако лампата не свети сменете предпазителя.
21. Електрически клас на безопасност I гарантиран от основната изолация и от защитен проводник (заземяване) свързан към металната част на лампата. Задължително заземяване.
22. Електрически клас на безопасност II гарантиран от основната изолация и от двойна изолация или от уюлна изолация. Не трябва да бъде заземан.
23. Електрически клас на безопасност III гарантиран от ниското захранващо напрежение (по-малко от 50 Volt) Не трябва да бъде заземан.
24. Незащитен.
25. Защитен срещу проникване на твърди предмети с диаметър по-голям от 50 mm.
26. Защитен срещу проникване на твърди предмети с диаметър по-голям от 12 mm.
27. Защитен срещу проникване на твърди предмети с диаметър по-голям от 2,5 mm.
28. Защитен срещу проникване на твърди предмети с диаметър по-голям от 1 mm.
29. Защитен срещу проникване на прах.
30. Напълно защитен срещу проникване на прах.
31. Незащитен.
32. Защитен срещу вертикално падащи капки вода.
33. Защитен срещу падащи капки вода с максимален наклон от 15°.
34. Защитен срещу дъжд.
35. Защитен срещу проски водни струи.
36. Защитен срещу водни струи.
37. Защитен срещу мокри водни струи.
38. Защитен срещу временно потапане.
39. Защитен срещу продължително потапане.
40. Уреда не е подходящ за покриване с топло изолационен материал.
41. Внимаеме опасност от токов удар.
42. Не гледайте директно в източника на светлина.

HU - BIZTONSÁGI ÚTMUTATÓ

1. Az európai EN 60 598-1 biztonsági szabványoknak megfelelő készülék.
2. A készüléket tilos a háztartási hulladék közé dobni. Ártalmatlanításra vonatkozóan kérjen információt a helyi hatóságoktól.
3. Néhány speciális szabályozás értelmében a telepítést villanyszerszám szakemberrel kell elvégezíteni.
4. Ha a külső elektromos kábel sérült, azt azonnal ki kell csatlakoztatni a gyávtól, a vízszigetelendő vagy szakképzett villanyszervizelő.
5. A telepítést vagy bármilyen karbantatást művelet megkezdése előtt mindig áramtalanítsa a készüléket.
6. A készülékek vannak nagyon meleg részek.
7. Minden anyagot speciális rögzítési tartozékokkal igényel. Annak az anyagnak megfelelő csavarokat és tipikek használn, amelyek a készüléket rögzíteni kívánja. A csomagban találhatóak nem feltétlenül felelnek meg.
8. Alaposan szorítsa meg a csavarokat az érintkezési problémák megelőzése érdekében.
9. Csak belferő telephető készülék.
10. A készülék nem alkalmas átlátszó gyúlékony felületeken történő beépítésre.
11. A készülék nem alkalmas normál körülmények között gyúlékony felületekre történő szerelésre.
12. Csak mennyezetre szerelhető készülék.
13. Csak falra szerelhető készülék.
14. A lámpatest súlyát a lámpaprak kell viselnie. Úgy szabályozza az elektromos kábel hosszát, hogy az hosszabb legyen a lámpánál.
15. Csak a feltüntetett teljesítményt nem meghaladó lámpákat használjon.
16. A lámpa és a megvilágított tárgy között mindig tartsa be az ikonon megjelölt minimális biztonsági távolságot. A lámpa tüze okozhat, ha nem tartja be a minimális távolságot.
17. Örvénylő lámpa. Csak ezzel a szimbólummal jelölt lámpákat használjon. A halogén lámpák rendkívül melegek felmelegedhetnek. Céso előtt várja meg, míg lehűlnék.
18. Ha egy biztonsági útg meg van repedve vagy eltört, azt azonnal cserélni kell a szabványosának megfelelő csereszettákkal felhasználásával.
19. Nem cserélhető fénykibocsátó diódákkal (LED) ellátott fényforrás. Ne szerelje szét a készüléket, mert a diódák megsérülést okozhatnak. Ne merítse be. Nedves ronggyal tisztítsa, kerülje oldószeres és erős tisztítószerek használatát.
20. Örvénylő készülékkel ellátott készülék. Ha a lámpa nem gyullad fel, cserélje ki a biztosítékot.
21. I. Oszr. Az elektromos biztonságát a 0 szigetelés és a lámpatest fél szerkezetéhez csatlakoztatott védvezető (földelés) biztosítja. Földelés kötelező.
22. II. Oszr. Az elektromos biztonságát a 0 szigetelés és egy dupla szigetelés vagy megerősített szigetelés biztosítja. Földelés nem szükséges.
23. III. Oszr. Az elektromos biztonságát a rendkívül alacsony feszültségű betáplálás biztosítja (50 Voltal alacsonyabb). Földelés nem szükséges.
24. Nem védett.
25. 50 mm-nél nagyobb átmérőjű szilárd testek behatolásával szemben védett.
26. 12 mm-nél nagyobb átmérőjű szilárd testek behatolásával szemben védett.
27. 2,5 mm-nél nagyobb átmérőjű szilárd testek behatolásával szemben védett.
28. mm-nél nagyobb átmérőjű szilárd testek behatolásával szemben védett.
29. Porral szemben védett.
30. Porral szemben teljesen védett.
31. Nem védett.
32. Függőlegesen eső vízcsapokkal szemben teljesen védett.
33. Maximum 15° dőlésszögben eső vízcsapokkal szemben védett.
34. Övvel szemben védett.
35. Vízpermettel szemben védett.
36. Vízszárgakkal szemben védett.
37. Erős vízszárgákkal szemben védett.
38. Ideiglenes merítés szemben védett.
39. Hosszabb ideig tartó merítés szemben védett.
40. Szegélyes anyaggal történő burkolással szemben nem alkalmas készülék.
41. Vízjárás, áramütés veszélye áll fenn.
42. Tilos a fényforrást rögzíteni.

CZ - BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

1. Přístroj odpovídá evropským bezpečnostním normám EN 60 598-1.
2. Tento přístroj nesmí být vyhazován do běžného městského odpadu. Co se týče likvidace, je třeba se informovat u místních orgánů o způsobu sběru.
3. Podle některých normen instalaci musí provádět kvalifikovaný elektrikář.
4. Pokud je vnější kabel poškozen, výměnu musí provádět pouze výrobce, prodejce nebo kvalifikovaný elektrikář.
5. Před instalací nebo jakoukoliv opravou vždy odpojte síťové napětí.
6. Přístroj s částmi, které mohou způsobit popálení.
7. Každý materiál vyžaduje speciální upevňovací příslušenství. Použijte šrouby a šroubováky vhodné pro materiál, k němuž budou připevňovány. Ty, které jsou součástí výrobku, by mohly být nevhodné.
8. Dobře utáhněte všechny šrouby, abyste se vyvarovali problémů při kontaktu.
9. Přístroj může být instalován pouze na vnitřní plochy.
10. Přístroj není vhodný pro montáž na běžné hořlavé povrchy.
11. Přístroj nevhodný k přímé instalaci na běžné hořlavé plochy.
12. Přístroj, který může být instalován pouze na strop.
13. Přístroj, který může být instalován pouze na stěnu.
14. Třia lampy musí být podprádná řetězem. Srditě elektrický kabel tak, aby byl delší než řetěz.
15. Používejte pouze zářivky o výkonu, který nepřevyšuje uvedenou hodnotu.
16. Mezi žárovkami a osvětlovacím předmětem udržujte vždy minimální bezpečnostní vzdálenost uvedenou v ikoně. Pokud nebude dodržena minimální vzdálenost, lampy může způsobit požár.
17. Samozářivá žárovka. Používejte pouze žárovky označené tímto symbolem. Halogenné žárovky se velmi zahřívají. Před výměnou počkejte, až zchladnou.

18. Jestliže je bezpečnostní sklo prasklé nebo poškozené, je třeba ho okamžitě vyměnit, při výměně použijte výlučně náhradní díly odpovídající normám.
19. Světelný zdroj s nymenšími než 10 diodami emitujícími světlo (LED). Nerozmontovávejte výrobek, protože doady mohou poškodit zrak. Nepouštějte oči. Očistěte navlhčenými hadrem bez silných ředidel a přípravků.
20. Přístroj vybavený pojistkou. Jestliže se lampá nezavíjí, vyměňte pojistku.
21. Třída I elektrická bezpečnost zaručena hlavní izolací a ochranným vodičem (uzemněním) připojeným ke kovové struktuře lampy. Uzemnění povinné.
22. Třída II elektrická bezpečnost zaručena hlavní izolací a dvojitou nebo zesílenou izolací. Nemusí mít uzemnění.
23. Třída III elektrická bezpečnost zaručena napájením o velmi nízkém napětí (nižším než 50 Volt). Nemusí mít uzemnění.
24. Nechráněn.
25. Chráněn proti proniknutí pevných těles o průměru větším než 50 mm.
26. Chráněn proti proniknutí pevných těles o průměru větším než 12 mm.
27. Chráněn proti proniknutí pevných těles o průměru větším než 2,5 mm.
28. Chráněn proti proniknutí pevných těles o průměru větším než 1 mm.
29. Chráněn proti vniknutí prachu.
30. Absolutně chráněn proti vniknutí prachu.
31. Nechráněn.
32. Chráněn proti svislému pádní kapek vody.
33. Chráněn proti padání vody s maximálním sklonem 15°.
34. Chráněn proti dešti.
35. Chráněn proti stříkající vodě.
36. Chráněn proti tryskající vodě.
37. Chráněn proti silným tryskající vodě.
38. Chráněn proti krátkodobému ponorení.
39. Chráněn proti dlouhodobému ponorení.
40. Přístroj není vhodný k tomu, aby byl obalen termoisolačním materiálem.
41. Pozor, nebezpečí zasažení elektrickým proudem.
42. Nedotýkejte se přímo do světelného zdroje.

HR - SIGURNOSNE UPUTE

1. Uredaj je u skladu s evropskim sigurnosnim standardima EN 60 598-1.
2. Ovaj uredaj ne sme smije odložiti zajedno s kućnim otpadom. U vezi prikupljanja tražite informacije od lokalnih vlasti.
3. Prema propisima instalaciju treba obaviti kvalificirani instalater.
4. Ako je vanjski napojni kabel oštećen, isti mora zamijeniti isključivo proizvođač, trgovac ili kvalificirani električar.
5. Uvijek isključite strujno napajanje prije početak instalacije ili bilo koje vrste održavanja ili popravne i radova.
6. Uredaj ima dijelove koji mogu opreći.
7. Svi materijali zahtijeva specifične dijelove za montažu opreme. Koristite vijke i tiplo prikladne za materijal na koji su pričvršćeni. Dostavljene dijelove mogu biti neprikladni.
8. Dobro stegnite sve vijke kako bi se izbjegao problem kontakta.
9. Uredaj koji se može instalirati isključivo u zatvorenom prostoru.
10. A készülék nem alkalmas átlátszó gyúlékony felületeken történő beépítésre.
11. Oprema nije pogodna za izravnu upotrebu na normalno zapaljivim površinama.
12. Uredaj koji može biti ugrađen samo na stropu.
13. Uredaj koji može biti ugrađen samo na zidu.
14. Težina svjetiljke mora biti podržana lancem. Podestite električni kabel, na račun da bude duži od lanca.
15. Koristite isključivo žarulje sa voltazom koji nije veći od naznačenog napona.
16. Imeđu žarulje i osvijetljenog objekta držite uvijek minimalnu sigurnu udaljenost, kao što je to prikazano na slici. Ako se minimalna udaljenost ne poštuje, žarulja može izazvati požar.
17. Samozatšitna žarulja. Koristite samo žarulje označene ovim znakom. Halogene žarulje mogu biti jako vruće. Pričekajte da se ohladi prije zamjene.
18. Ako je sigurnosno staklo napuknuto ili razbijeno, isto mora biti odmah zamijenjeno. Koristite samo naznačene dijelove koji su usklađeni s propisima.
19. Izvor svjetlosti sa diodnim tijelom (LED) nisu zamjenjivi. Nemojte rastavljati proizvod jer diode mogu oštetiti oči. Nemojte uranjati u vodu. Obrišite vlažnom krpom i izbjegavajte jake deterdžente i otapala.
20. Uredaj ima osigurač. Ako se žaruljica ne pali, zamijeniti osigurač.
21. Sigurnosna električna klasa I jamčena je glavnom elektnom izolacijom i dodatnim zaštitnim vodičem (uzemljenjem) spojenog na metalnu strukturu svjetiljke. Uzemljenje je obavezno.
22. Sigurnosna električna klasa II jamčena je glavnom elektnom izolacijom i dvostrukom ili pojačanom izolacijom. Uzemljenje nije neophodno.
23. Sigurnosna električna klasa III jamčena je napajanjem niskim naponima (nižim od 50 Volta). Uzemljenje nije neophodno.
24. Nije zaštićen.
25. Zaštićen od prodora čvrstih objekata s promjerom većim od 50 mm.
26. Zaštićen od prodora čvrstih objekata s promjerom većim od 12 mm.
27. Zaštićen od prodora čvrstih objekata s promjerom većim od 2,5 mm.
28. Zaštićen od prodora čvrstih objekata s promjerom većim od 1 mm.
29. Zaštićen od prodora prašine.
30. Nije zaštićen.
31. Zaštićeno od vertikalnog pada kapli vode.
32. Zaštićeno od pada vode pod maksimalnim vertikalnim nagibom do 15°.
33. Zaštićeno od kiše.
34. Zaštićeno od prskanja vode.

ET - OHUTUSJUHISED

- Seade vastab Euroopa ohutusstandardile EN 60 598-1.
- Seada seadeti ei tohi visata ohmeilaitmetele hulka. Kasutuselst kõrvaldamise kohta küsige info! kontaktile asutusse kaesti.
- Vastavalt eeskirjadele peab paigaldamise teostama kvalifitseeritud elektrik.
- Kui välise kütetööd on kahjustunud, peab selle vahetama toote tootja, edasimüüja või kvalifitseeritud elektrik.
- Enne paigaldamist või mis tahes hooldustöö tegemist eemaldage seade vooluvõrgust.
- Põhivast põhjustada võhake komponendidega seade.
- Iga materjal peaks on valikulise kindlalt kinnitustaherndi. Kasutage kruvisid ja tülilöödi, mis sobivad kinnitava materjaliga. Kaasas olevad ei pruugi sobida.
- Keerake kõik kruvid hoolikalt kinni, et vältida pinge kontaktiga.
- Ainult siierumidesse paigaldatav seade.
- Seade, mida ei või paigaldada otse scttimsotihitlike pindadele
- Seade, mida ei või paigaldada otse scttimsotihitlike pindadele.
- Ainult lakke paigaldatav seade.
- Ainult seinale paigaldatav seade.
- Lambi raskesti peab toetama keit. Reguleerige elektrikaabli ni, et see oleks pikem kui keit.
- Kasutage ainult lambipime, mille võimsus ei ole suurem kui nähtatud võimsus.
- Hoidke alati pimi ja valgustatava objekti vahel kooni nähtatud minimaalsei ohutut vahemaad.
- Kui minimaalsei vahemaad eritakse, võib pimi põhjustada tulekahju.
- Automaatkaitsesga pimi, kasutades ainult selle sümbooliga tähistatud pime. Halogeenpimiid muu- tuvad väga kuumaks. Enne vahetamist oodake, et see jahtuks.
- Kui kaitselaas on pragunenud või purunenud, tuleb see viivitamatult vahetada eeskirjadele vastava varuosu vastu.
- Valgustidoodidega (LED) valgustusalkas ei ole vahetatav. Ärge võtke toodet lahti, kuna dioodid võivad kahjustada silmi. Ärge kaske vette. Puhastage niske lapiga ning vältige tugevaimelisi lahusteid ja puhastusaineid.
- Kaitsemeeta seade. Kui lamp ei sütti, vahetage kaitsa.
- Elektronitulesi i klassi tegavad peasisolatsioon ja kaitsesüht (maandus), mis on ühendatud lambi metallist korpussega. Maandus on kohtusüstik.
- Elektronitulesi i klassi tegavad peasisolatsioon ja kaitsesüht (maandus), mis on ühendatud lambi Maandus ei ole vajalik.
- Elektronitulesi i klassi tagab väga madal toitepinge (vähemsk kui 50 V). Maandus ei ole vajalik.
- Kaitsa puudu.
- Kaitsud tahetele osakeste, mille läbimõõt on suurem kui 50 mm, sissetungimise eest.
- Kaitsud tahetele osakeste, mille läbimõõt on suurem kui 12 mm, sissetungimise eest.
- Kaitsud tahetele osakeste, mille läbimõõt on suurem kui 2,5 mm, sissetungimise eest.
- Kaitsud tahetele osakeste, mille läbimõõt on suurem kui 1 mm, sissetungimise eest.
- Kaitsud toimu sissetungimise eest.
- Täielikult kaitsud toimu sissetungimise eest.
- Kaitsa puudu.
- Kaitsud vertikaalsest langevate veejooksude eest.
- Kaitsud vee langetamise eest max 15° nurga all.
- Kaitsud vinnma eest.
- Kaitsud veepritmisele eest.
- Kaitsud veejugaete eest.
- Kaitsud tugevate veejugaete eest.
- Kaitsud alutise veelekastmise eest.
- Kaitsud pikakaalse veelekastmise eest.
- Seade, mida ei või katta scttimsotihitmetmaterjaliga.
- Tähelepanu! Elektritööohut.
- Tähelepanu! Elektritööohut.

LV – DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS

- Ierces atbilst Eiropas Drošības Normatīvam EN 60 598-1
- Sai iercesi nekad netā būs izmestai normatīvos prasības aktīritumos. Apsaimniekošanas veikšanai ir jābūt informācija vērtīgam iestādēm saistībā ar apstākāšanas kārtību.
- Parnatīoties uz dažādm normatīvam, iestādāci ir jāveic kvalificētam elektrīkm.
- Gādājuma, ja ir bojātais atērtais elektriskais vads, kas ir jānoramāa tikai razdālam, pārdveļēm vai kvalificētam elektrīkm.
- Pirms iestādāciās vai jēkādā veida tehniskās apkopes uzskāšanas, ir vienmēr jāatslēdz tīkla spriegums.
- Ierces ir ar daļām, kas var radīt apdegumus.
- Kars materiāls pieprasaa speciāks iksdāciis piederums. Izmaot skroves un sienas enkursus, kas ir piemēroti materiālam pie kura tiks pieslēgtamti. Tie, kas ir iekārtai, var būt nepiemēroti.
- Labi pieskūvēti visas skroves, lai izvairītos no kontakta problēmas.
- Ierces, kas var būt iestādāa tikai iekšējāa.
- Sis pēngums neitika importuati i dejus parīstus.
- Ierces nav piemērotā tiešai iestādāci uz virsmām, kas parasti ir uzliemjotācās.
- Ierces, kas var būt iestādāa tikai pie gresēmām.
- Ierces, kas var būt iestādāa tikai pie sienas.
- Lampas svares ir jātur ķecdi. Regulēt elektrības vadu, tādā veidā, lai tas būtu garāks par ķēdi.
- Izmaot spuldzites ar jaund, kas nav ielāa par uzrādību.
- Vienmēr stipr spuldzīti un apgaismoto priekšmetu uzstāt minimālu drošības atāttūmu, kas ir uzrādīts uz skapas. Spuldze var izraisīt ugunsgrēkus, gādājuma, ja netiek ievērots minimālais atāttūms.
- Spuldzīte ir auto aizsargāa. Izmaot tikai tās spuldzītes, kurām ir šīs sīmbois. Halogēna spul-

dzies kļūst ļoti karstas. Pirms to noramāšanas, uzpaukt, kamēr tās atdziest.

- normatīvam atbilstošās rezerves daļiņas.
- Gādājuma, ja drošības risks ir ietilpis vai saplīsis, tas ir nekavējoties jānoramāa, izmaotot tikai jo odoles var būt ļoti acis. Negredneti udeiti. Tīti ar mīru drānmu, izvaroties no stipriem šķīdum- iem un mazgāšanas līdzekļiem.
- Ierces ir apkoptas ar drošīstāti. Gādājuma, ja lampā nēbeidgas, ir jānoramāa drošīnātiāc.
- Elektrisko drošības klasi nodrošina galvenā izolāciā un aizsardzības vads (izzenhējums), kas ir pievienots pie lampas metāla struktūras. Izzenhējums ir obligāts.
- Elektrisko drošības klasi nodrošina galvenā izolāciā un dubulta izolāciā, vai arī pasiprināta izolāciā. Nav jābūt izzenhējumam.
- III. Elektrisko drošības klasi nodrošina padēve pie ļoti zema sprieguma (zemāks par 50 Volt). Nav jābūt izzenhējumam.
- Nav aizsargāa.
- Ir aizsargāa pret cieto vielu iekļūšanu, kuru diametrs ir lielāks par 50 mm.
- Ir aizsargāa pret cieto vielu iekļūšanu, kuru diametrs ir lielāks par 12 mm.
- Ir aizsargāa pret cieto vielu iekļūšanu, kuru diametrs ir lielāks par 2,5 mm.
- Ir aizsargāa pret cieto vielu iekļūšanu, kuru diametrs ir lielāks par 1 mm.
- Ir aizsargāa pret putekļu iekļūšanu.
- Ir pilnībā aizsargāa pret putekļu iekļūšanu.
- Nav aizsargāa.
- Ir aizsargāa pret uguns spārkāām.
- Ir aizsargāa pret uguns strūkām.
- Ir aizsargāa pret spēcīgam uguns strūkām.
- Ir aizsargāa pret lācīgu iegrednēšanu.
- Ir aizsargāa pret līgtstošu iegrednēšanu.
- Ierces nav piemērotā, lai tā tiktu parkārtā ar termiski izolētošu materiālu.
- Aizsargāa! Elektrks smūgo pavojus.
- Neizvērti testai i švēres šatīni.
- Zariene spēia eiropēkos bezpēcēnosnē normy EN 60 598-1.
- Toto zariene sa nesmie likvidēt s domovnu odpadom. Informāciē o spēosbe zbeu a likvidāci Vām podāj mēstie urād.
- Podā nektorych předpisov musí iustāciou vykonat kvalifikovany elektrīkm.
- Podatrom extemny napāciāc kēlbei smie vymēnit len výrobca, predāciāa alebo kvalifikovany elektrīkm.
- Pred zarienim iustāciē alebo akētkoček druhu urāczy vāzy odpote napāciāc zdroj.
- Zariene obsānuje sctāsai, ktoré môžu paľt.
- Kāždý materiāl vyzādiē špecifické pīpewovacie prīslušenstvo. Použitie skutky a hmoždinky, vhodné pre materiāli, na ktorý budú pīpewenē. Skutky a hmoždinky no vībave môžu byť nevhodné.
- Uitāmte dobre všetky skrutky, aby ste prediši problémom v dôsledku kontaktu.
- Zariene je vhodné len pre iustāciou v interiēri.
- Zariene ne je vhodné pre zabudovanie medzi povrchy, ktoré sú v normálnych podmienkach hoľové.
- Zariene ne je vhodné pre priamu iustāciou na povrchy, ktoré sú v normálnych podmienkach hoľové.
- Zariene je vhodné len pre iustāciou na strop.
- Zariene je vhodné len pre iustāciou na stenu.
- Fetaz musí byť schopná uniesť hmotnosť svetlāa. Sietový kēlbei nastavte tak, aby bol dlīši ako rēfaz.
- Vāzy dodržāteie minimālu bezpečnostnū vzdālenosť medzi žiarovkou a osvetleným objekom uvedeným na kore. Ak nebudete dodržāa minimāla vzdālenosť, žiarovka môže spôsobiť požiar.
- Žiarovka sa samoochranou. Používajte len žiarovky označene týmto symbolom. Halogénové žiarovky sa veľmi zohreju. Pred výmenou počkajte, kým vychladnú.
- Ak je bezpečnostné sklo prasknuté alebo poškodené, musí byť ihneď výmenené. Používajte k tomu len také náhradné diely, ktoré sú v súlade s predpismi.
- Svetelný zdroj s nevyneimānou, svetlo emitujúcou dočodu (LED). Výrobok nerozoberajte, pretože diody môžu poškodiť Vaše oči. Nepokracāte do vody. Čistite vītkou handričkou. Vyhniť sa rozptýleniu a silným ošlāciom prostriedkom.
- Zariene vybavené tāmými poskām. Ak sa lampā nē zapnúť, vymenite tāmú posku.
- Trieda elektrické bezpečnosti I., zabezpečení hmotnu izolāciou a ochranným vodičom (uzem- nevým), pripojeným ku kovovému rámu svietidla. Uzemnenie je povinné.
- Trieda elektrické bezpečnosti II., zabezpečení hmotnu izolāciou a dvojitou izolāciou alebo zošlītenou izolāciou. Nemusi byť uzemnené.
- Trieda elektrické bezpečnosti III., zabezpečení nízkonapätovým napājaním (menej ako 50 Voltov). Nemusi byť uzemnené.
- Neochránené.
- Chránené pred vstupom pevných telies s priemerom vāčším ako 50 mm.
- Chránené pred vstupom pevných telies s priemerom vāčším ako 12 mm.
- Chránené pred vstupom pevných telies s priemerom vāčším ako 2,5 mm.
- Chránené pred vstupom pevných telies s priemerom vāčším ako 1 mm.
- Chránené pred vīknuťm prāchm.
- Ujone chrānené pred vīknuťm prāchm.
- Nechránené.
- Chránené pred zvislým pádom vodných kvapiek.
- Chránené pred padácou vodou s maximálnym sklonom 15°.
- Chránené pred dažďom.
- Chránené pred striekajúcou vodou.
- Chránené pred prudom vōz.
- Chránené pred silným prudom vōz.
- Chránené pred dočasým ponorením.
- Chránené pred dlhodobým ponorením.
- Zariene ne je vhodné pre pokrýtie tepelne izolačným materiālom.
- Pozor, nízko elektrického šoku.
- Nepozrcāte sa priamo do svetelného zdroja.

DK - SIKKERHEDSINSTRUKTIONER

- Apparat i overensstemmelse med den europæiske sikkerhedsstandard EN 60 598-1.
- Dette apparat må ikke bortskaffes som almindeligt husholdningsaffald. Indhent oplysninger om det bortskaffelse hos de lokale myndigheder.
- Vælg forsikrere kræver, at installationen udføres af en fagligt elektriker.
- Hvis det undervejs er kabel er beskadiget, må det udelukkende udskrives af producenten, af forhandleren eller af en fagligt elektriker.
- Skal altid nedspejndingen fra, før installation eller en hvilken som helst type vedligeholdelse påbegyndes.
- Apparat med dele, der kan blive meget varme.
- Enhvert materiale kræver specifikke fastlæsnings. Anvend skruer og dybder, der egner sig til materialet, som de skal benyttes til. De medfølgende er muligvis ikke velegnede.
- Strøm omhyggeligt alle skruerne, for at undgå kontaktproblemer.
- Apparat, der kun må installeres inders.
- Apparat, som ikke er egnet til at blive indbygget på almindelige, brandbare overflader.
- Apparat, som ikke er egnet til direkte installation på almindelige, brandbare overflader.
- Apparat, der kun må formonteres.
- Apparat, der kun må vægmonteres.
- Lampens vægt skal understøttes af kæden. Regulér el-kablet, så det er længere end kæden.
- Overhold altid den viste sikkerhedsstand i konet, mellem pæren og det belyste objekt. Lam- pen kan medføre brand, hvis minimumsstanden ikke overholdes.
- Beskyttelse pære. Anvend udelukkende pære, som er mærket med dette symbol. Halo- genpærer kan blive meget varme. Anvend, at de er kølet af, før de udskrives.
- Hvis sikkerhedsglasset er revnet eller beskadiget skal det straks udskrives og udelukkende med reservedele, der opfylder forskrifterne.
- Lyskilde med lysmitterende dioder (LED) der ikke kan udskrives. Demontér aldrig produktet da dioderne kan forårsage opskæder. Må ikke nedsmækkes væn, hængør med en tågnig kuld uden oplosningsmidler og skrappe rengøringsprodukter.
- Apparat udstyret med sikring. Skift sikringen ud, hvis pæren ikke tændes.
- Kasse! Elektrisk sikkerhed garanteret at den primære isolering og at en dobbelt isolering eller (jordforbindelse) forbundet til lampens metalstruktur. Jordforbindelse er obligatorisk.
- Klasse I Elektrisk sikkerhed garanteret at den primære isolering og at en dobbelt isolering eller at en forstærket isolering. Har ikke behov for jordforbindelse.
- Klasse II Elektrisk sikkerhed garanteret at den primære isolering og at en dobbelt isolering eller (jordforbindelse) forbundet til lampens metalstruktur. Jordforbindelse er obligatorisk.
- Vigt! Har ikke behov for jordforbindelse.
- Ikke beskyttet.
- Beskyttet mod indtrængning af gasserande med en diameter på over 50 mm.
- Beskyttet mod indtrængning af gasserande med en diameter på over 12 mm.
- Beskyttet mod indtrængning af gasserande med en diameter på over 2,5 mm.
- Beskyttet mod indtrængning af gasserande med en diameter på over 1 mm.
- Totalt beskyttet mod indtrængning af støv.
- Ikke beskyttet.
- Beskyttet mod lodret faldende vanddråber.
- Beskyttet mod faldende vand med en maksimal hældning på 15°.
- Beskyttet mod regn.
- Beskyttet mod vandstræk.
- Beskyttet mod vandstråler.
- Beskyttet mod kraftige vandstråler.
- Beskyttet mod midlertidig nedbørning.
- Beskyttet mod længerevarende nedbørning.
- Apparat, som ikke er egnet til at blive beklædt med termisk isolerende materiale.
- Advarsel, risiko for elektrisk stød.
- Sik ikke ind i lyskilden.

SE - SÄKERHETSINSTRUKTIONER

- Lampen uppfyller de europeiska säkerhetskraven EN 60 598-1.
- Den här lampan får inte kasseras tillsammans med normalt hushållsavfall. Kontakta de lokala myndigheterna för information om bortskaffning.
- Enligt vissa bestämmelser måste installationen utföras av en kvalificerad elektriker. Om den yttre elskålen är skadad får den endast bytas ut av tillverkaren, av återförsäljaren eller av en kvalificerad elektriker.
- Koppla alltid från strömmen innan installation eller någon typ av underhåll utförs.

23. Krasa i Elsämrar garanterat av strömlinjesäi med mycken lag matspänning (under 50 volt).
24. Jordanslutning behövs inte.
25. El skyddad.
26. Skyddad mot inifrång av fasta kroppar med en diameter örer 50 mm.
27. Skyddad mot inifrång av fasta kroppar med en diameter örer 12 mm.
28. Skyddad mot inifrång av fasta kroppar med en diameter örer 2,5 mm.
29. Skyddad mot inifrång av fasta kroppar med en diameter örer 1 mm.
30. Totalt skydd mot inifrång av damm.
31. El skyddad.
32. Skyddad mot vertikala vattendroppar.
33. Droppskyddad vid max 15° lutning.
34. Skyddad mot regn.
35. Skyddad mot vattenstänk.
36. Skyddad mot vattenstrålar.
37. Skyddad mot starka vattenstrålar.
38. Skyddad mot tillfällig nedsänkning i vatten.
39. Skyddad mot långvarig nedsänkning i vatten.
40. Produkt som ej är lamplig för att övertäckas med termiskt isolerande material.
41. Varning, risk för elektrisk stöt.
42. Titta inte direkt in i ljuskällan.

SL – VARNOSTNA NAVODILA

1. Aparat izpolnjuje zahtive evropskega varnostnega standarda EN 60 598-1.
2. Tega aparata se ne sme odikati med običajne komunalne odpadke. V zvezi z odlaganjem se pri pristojnih krajevnih organih poznamenjale glede načinov, zbiranja.
3. Zelo nadolga poreklost zahteva namestitev, aparat je strčen usposobljenega električarja.
4. Če iz zunanjih električnih kablov namostovovan, naj ga zamenja izključno proizvajalec, pooblaščen podalalec ali usposobljen električar.
5. Pred namestitvenjem ali hkratstvom kolli izločevalnim deli vselej izključite električno napajanje.
6. Posamezni deli aparata lahko dosežajo visoke temperature.
7. Vsa material zahteva poseben pribor za pritrditev. Uporabite ustrezne vijake in vložke glede na material, na katerega jih boste pritrdili. Priborji pribor morabit ni ustrezen.
8. Dobro zaščitite vse vijake, da preprečite težave s silikom.
9. Aparat je namenjen le za namestitev v notranje prostore.
10. Aparat ni primerni za vgradnjo v normalno svetilno površine.
11. Aparat ni primerni za neposredno namestitev na normalno svetilno površine.
12. Aparat je namenjen le za stropno namestitev.
13. Aparat je namenjen le za stensko namestitev.
14. Težo luči mora podpirati veriga. Nastavite napajalni kabel tako, da je daljši od verige.
15. Uporabljajte le sijalke, ki ne presegajo navedene valne moči.
16. Med sijalko in osvetlitvenim predmetom vzdržite najmanjšo varnostno razdaljo, ki jo navaja ikona. Če se navedena varnostna razdalja ne poštva, lahko luč povzroči požar.
17. Sijalka z vgrajeno zaščito. Uporabljajte le sijalke, ki so označene s tem simbolom. Halogenske sijalke se močno segrejejo. Pred zamenjavo poskrbite, da se ohladijo.
18. Če je zaščitno steklo okrnjeno ali razbito, ga takoj zamenjajte, pri tem pa uporabite le redorne širne dle. Izpolnjujete zahtive zakonskih predpisov.
19. Svetilnik vpi z nezamenljivimi svetilnikom (LED) diodami. Ne razstavljajte izdelka, saj vam diode lahko poskodujejo oko. Ne vstavljajte v vodo. Čistite z vlažno kpro, pri tem pa ne uporabljajte toplo ali agresivnih čistil.
20. Aparat z varovalko. Če se luč ne prižge, zamenjajte varovalko.
21. Razred I: električna zaščita zagotovljena z osorno izločeno in zaščitnim vodnikom (ozemljitev), ki je vezan na komutno omrežje luči. Obezpečna ozemljitev.

22. Razrezi II, električna zaščita zagotovljena z osnorno in dvojno izolacijo ali z glačeno izolacijo. Ozemljitev je prepovedana.
23. Razrezi III, električna zaščita zagotovljena z nizkonapetostnim napajanjem (marij kot 50 V). Ozemljitev je prepovedana.
24. Aparat ni zaščiten.
25. Aparat je zaščiten pred prodorom trdnih delcev, katerih premer presega 50 mm.
26. Aparat je zaščiten pred prodorom tekočih delcev, katerih premer presega 12 mm.
27. Aparat je zaščiten pred prodorom trdnih delcev, katerih premer presega 2,5 mm.
28. Aparat je zaščiten pred prodorom trdnih delcev, katerih premer presega 1 mm.
29. Aparat je zaščiten pred prodorom prahu.
30. Aparat je popolnoma zaščiten pred prodorom prahu.
31. Aparat ni zaščiten.
32. Aparat je zaščiten pred vertikalnim padanjem vodnih kapljic.
33. Aparat je zaščiten pred padenjem vodnih kapljic pod kotom največ 15°.
34. Aparat je zaščiten pred dežjem.
35. Aparat je zaščiten pred vodnimi curki.
36. Aparat je zaščiten pred vodnimi curki.
37. Aparat je zaščiten pred vodnimi vodnimi curki.
38. Aparat je zaščiten pred kratkotrajno potopitvijo v vodo.
39. Aparat je zaščiten pred dolgotrajno potopitvijo v vodo.
40. Aparat ni primeren za pokrivanje s popolno izolacijskim materialom.
41. Pozor, nevarnost električnega udara.
42. Prepovedano gledati v svetilni vir.

FI - TURVAOHLJEET

1. Laite on euoppalaisten tukestandarden EN 60 598-1 mukainen.
2. Tästä laitteesta ei saa hävittää kohtalausekkeen mukana. Hävittämistä ja keräys/papoa varten, pyydetään paikallisista viranomaisista.
3. Joidenkin asennusmääräysten mukaisesti asennus on suoritettava pätevän sähkömiehen toimesta.
4. Jos jokin sähköjohto on vahingoittunut, se on vaihdettava yksinomaan valmistajan, jälle-myyjän tai pätevän sähkömiehen toimesta.
5. Kyike virra pois päältä aina ennen asennusta tai huoltotoimenpiteitä.
6. Laitteessa on osia, jotka voivat polttaa.
7. Kukaan materiaali vaati erityistä huomiovarustusta. Käytä kinnitysmateriaaliain soveluvia ruuveja ja tuppia. Tornittu ruuti ja pullit eivät välttämättä ole sopivia.
8. Kristia kaikki ruuvit kunnolla väliätkäsesi koskusuojenpinnia.
9. Laite voidaan asentaa van sisältaan.
10. Laite ei sovelli uoppasenasetraksi normaalisti sytyville pinnolle.
11. Laite ei sovelli uoppasenasetraksi suoraan normaalisti sytyville pinnolle.
12. Laite, joka voidaan asentaa van kattoon.
13. Laite, joka voidaan asentaa van seinään.
14. Kellun on kannatettava lampun painoa. Säädä sähköjohtoa siten, että se on keijun nahden pidempi.
15. Käytä van lampupuja, joiden teho ei yllä osioitettua vaatimäärää.
16. Pidä aina lampun ja valaistun esteen välillä kuivakesseä osioitettu minimietäisy. Lampun voi aiheuttaa tulipalon jos minimietäisyä ei noudata.
17. Suojattu lampun. Käytä van tällä symbolilla merkityillä lampupuja. Halogeenilampun muuttovet emyksen kuumuusi. Odotta, että ne jäädytyvät ennen kuin ne vaihdetaan uuteen.
18. Jos turvaväli on murtunut tai rikki, se on vaihdettava välittömästi käytännöllä yksinomaan määrätysen mukaisissa varoissa.
19. Valonvaihte vaihtamatonilma-valoiododia (LED). Älä pure tuotetta, sillä diodit voivat vahingoittaa sinistä. Älä upota veteen. Puhdistaa kostealla liinalla välttämättä huoltimia ja voimakkaita pesu-aimeita.

20. Suhtakeleia nuneittu laie, jos lampu ei syty, vaihda suare.
21. Luokkia I Suhtakuvallisuuden takaa pääteistys la suojajodin (maadotus), joka on liitetty lampun metallikierokseeseen. Pakollinen maadotus.
22. Luokkia II Suhtakuvallisuuden takaa pääteistys la kaksoikertainen suojajodin tai vaihvistettu enstys. Se ei vaadi maadotusta.
23. Luokkia III Suhtakuvallisuuden takaa pinoisiamite (alle 50 V). Se ei vaadi maadotusta.
24. Suojamaton.
25. Suojattu kimeiden esiniden sisälamenloia joden halkaisija ylttää 50 mm.
26. Suojattu kimeiden esiniden sisälamenloia joden halkaisija ylttää 12 mm.
27. Suojattu kimeiden esiniden sisälamenloia joden halkaisija ylttää 2,5 mm.
28. Suojattu kimeiden esiniden sisälamenloia joden halkaisija ylttää 1 mm.
29. Suojattu pölyn turkukunnistella.
30. Suojattu kokonaan pölyn turkukunnistella.
31. Suojamaton.
32. Suojattu pystysuorilla vesipisaroilla.
33. Suojattu vedellä korkeintaan 15° kalistuskulmassa.
34. Suojattu saeleilla.
35. Suojattu vesisuojella.
36. Suojattu vesisuojilla.
37. Suojattu voimakkailla vesisuojilla.
38. Suojattu välikakkeilla upotuksella veteen.
39. Suojattu pidemeyllä upotuksella veteen.
40. Laie ei sovelu suojattavaksi termisesti enstävällä materiaalilla.
41. Varoitus, sähköiskun vaara.

42. Älä katso suoraan valonlähteeseen.

عربية - تعليمات السلامة

- [illegible]

- [illegible]